

【劈啪聊德語】EP.07 想看懂足球？先懂「越位」再說！#德國足球文化

[對話練習]- 看懂足球比賽了嗎?

Auf der Südtribüne im Dortmunder Westfalenstadion (在多特蒙德威斯特法倫球場的南看臺上)

Stephan: Ich war noch nie bei einem Bundesligaspiel! Hier sind so viele Menschen!
(我從來沒有 live 看過德甲比賽耶！這邊的人也太多了吧！)

Bianca: Ja natürlich! Es spielt auch der BVB gegen den FC Bayern...
(當然！是 BVB 對 FC Bayern 呀！)
das sind die besten Mannschaften in der Bundesliga!
(這兩隊是德甲最厲害的球隊呀！)

Fans jubeln erst und fangen dann an zu buhen (球迷歡呼聲、Boo 聲)

Stephan: Toooooor!!! Hä, der Ball war doch drin?!
(進球了!!! 蛤，球不是進去了嗎?!)

Bianca: Nee, Stephan... der Schiedsrichter hat schon längst abgepfiffen. War nämlich Abseits!
(沒有喔，Stephan... 裁判早就吹哨子了！剛剛是越位喔！)

Stephan: Was ist denn Abseits?
(越位是什麼啊?)

Bianca: Oh Stephan, da müssen wir noch einiges an Fußballregeln nachholen!
(喔 Stephan，看來我們要惡補一下足球規則囉！)

[學習重點]

■ 德國足球關鍵字 (*依節目出現順序)

1. die Bundesliga	德國甲級聯賽
2. das Bundesligaspiel	德甲球賽
3. der Verein	俱樂部
4. der Fußballverein	足球俱樂部
5. der Angriff	進攻
6. der Stürmer	前鋒
7. der Außenstürmer	翼鋒
8. das Mittelfeld	中場
9. die Verteidigung	防衛
10. der Torwart	守門員

德語學習筆記

11. <i>die Weltmeisterschaft</i>	世界盃
12. <i>die Nationalelf</i>	國家十一 (德國代表隊名稱)
13. <i>die Autokolonne</i>	車隊
14. <i>die Mannschaft</i>	團體 / 球隊
15. <i>der Fußballclub Bayern München</i>	拜仁
16. <i>der Ballspielverein Borussia 09 Dortmund</i>	多特蒙德
17. <i>der Fußballclub Schalke 04</i>	沙爾克
18. <i>das Ruhrgebiet</i>	魯爾區
19. <i>das Derby</i>	德比比賽
20. <i>der Klassiker</i>	經典比賽
21. <i>das Stadion</i>	球場
22. <i>die Südtribüne</i>	南看臺
23. <i>die Schwarz-Gelbe Wand</i>	黑黃的牆
24. <i>der Fan, die Fans</i>	粉絲
25. <i>jubeln</i>	歡呼
26. <i>buhen, ausbuhen</i>	發噓聲
27. <i>das Tor</i>	球門
28. <i>der Schiedsrichter</i>	裁判
29. <i>abpfeifen</i>	鳴哨暫停 / 鳴哨結束
30. <i>das Aus</i>	界外
31. <i>das Abseits</i>	越位
32. <i>die Abseitsfalle</i>	越位陷阱
33. <i>die Fußballregel</i>	足球規則

■ 德國足球關鍵字 (*依單字類型)

足球團體/俱樂部名稱	
1. <i>die Mannschaft</i>	團體 / 球隊
2. <i>die Nationalelf</i>	國家十一 (德國代表隊名稱)
3. <i>der Verein</i>	俱樂部
4. <i>der Fußballverein</i>	足球俱樂部
5. <i>der Fußballclub Bayern München</i>	拜仁
6. <i>der Ballspielverein Borussia 09 Dortmund</i>	多特蒙德
7. <i>der Fußballclub Schalke 04</i>	沙爾克
8. <i>das Ruhrgebiet</i>	魯爾區

德語學習筆記

各式足球比賽	
1. <i>das Derby</i>	德比比賽
2. <i>der Klassiker</i>	經典比賽
3. <i>die Bundesliga</i>	德國甲級聯賽
4. <i>das Bundesligaspiel</i>	德甲球賽
5. <i>die Weltmeisterschaft</i>	世界盃
足球員站位/足球場相關名稱	
1. <i>der Stürmer</i>	前鋒
2. <i>der Außenstürmer</i>	翼鋒
3. <i>das Mittelfeld</i>	中場
4. <i>die Verteidigung</i>	防衛
5. <i>der Torwart</i>	守門員
6. <i>der Schiedsrichter</i>	裁判
7. <i>das Stadion</i>	球場
8. <i>das Tor</i>	球門
9. <i>die Südtribüne</i>	南看台
10. <i>die Schwarz-Gelbe Wand</i>	黑黃的牆
足球規則	
1. <i>der Angriff</i>	進攻
2. <i>abpfeifen</i>	鳴哨暫停 / 鳴哨結束
3. <i>das Aus</i>	界外
4. <i>das Abseits</i>	越位
5. <i>die Abseitsfalle</i>	越位陷阱
6. <i>die Fußballregel</i>	足球規則
其他相關	
1. <i>die Autokolonne</i>	車隊
2. <i>der Fan, die Fans</i>	粉絲
3. <i>jubeln</i>	歡呼
4. <i>buhen, ausbuhen</i>	發噓聲